

# MAGYAR L

\* 3 lei

Taxa postală plătită în  
aprobării Dir. Gen. PT

Ngs. Ramaszetter Róbert urnak  
Disztér 1-2.  
HUNGARIA BUDAPEST

Főszerkesztő:  
dr Paál Árpád

KERESZTÉNY POLITIKAI NAPILAP  
VI. évfolyam, 87 (1529) szám \* Csütörtök, 1937 május 20

Főmunkatárs:  
dr Gyáriás Elemér

## Aki nem látja, az vak

(S. I.) — Benes államtanácsos, a köztársasági elnök fivére társadalmi mozgalomnak áll az élén, amely a cseh ifjúság gondozását tűzte ki céljául. Ebben a minőségében a minap cikket írt s példaképpen állította a cseh szervezetek elé azt az áldozatkésztséget, mellyel a szudéta németek a maguk ifjúságának jövőjére gondolnak. Az ő nyilatkozatából tudjuk, hogy mindkét ifjúsági szervezet — a cseh és a német — céljai támogatására sorsjegyeket rendezett. Amíg azonban a cseh országos szervezet a kibocsátott sorsjegyeknek csak 34 százalékát adta el s abból csak 82.000 cseh korona haszna volt, a német párhuzamos alakulat a sorsjegyek 98 százalékát hozta forgalomba s abból 271.000 korona jövedelmet biztosított a német jóléti mozgalomnak.

Hasonló képet mutat a csehszlovákiai gyermekvédelmi gyűjtésének eredménye. Efelől zintén Benes államtanácsos úr tájékoztat bennünket. A gyermekvédő héten az ideén 103 német és 220 cseh gyermekvédő kerületben hajtották végre a szokásos gyűjtéseket. A gyűjtés eredményéből ki lehet számítani, hogy a németek átlag 34 fillért adakoztak erre a célra, míg a cseheknek mindössze 17 fillér adományon ki fejenként.

Ezek az adatok nem lepnek meg senkit, bár felettébb meglepők.

Meglepők, mert mindenki tudja azt a nagy inséget, melyben éppen a szudéta német vidék lakossága él. Ez a széles határszéli ka-  
éj a történelmi Csehországnak leginkább iparosított része: az állandó munkanélküliség, az új csehszlovák államnak ez a súlyos betegségezt a területet sújtja a legjobban, az állami jóléti gondoskodás pedig ide jut el a legkevésbé. Csodálatos tehát, hogy ez a válságokkal küzdő nép mégis ekkora áldozatkésztséggel tud ifjúságának segítésére sietni.

Nem csodálkozik mégsem ezen senki, mert mindenki természetesnek találja, hogy kisebbségi népekben sokkal elevenebben lobog a nemzeti öntudat és sokkal szigorubb a társadalmi kötelességteljesítés szelleme, mint azokban, ahol a feladatok gondját állami hatóságok veszik és gondozás költségei a különböző költségvetésekben helyet kapnak.

Mi keserű kritikákkal szoktuk önmagunkat marcangolni, erre nagy hajlam van bennünk és ezért azonnal szemrehányásokba kezünk s párhuzamokat vonunk, mihelyt vala-  
ol eféle adatokat olvasunk. Az igazság ezzel szemben az, hogy nincsen igaza annak, aki iteni magyar társadalmunkat az áldozatkésztség hiányával akarja megvádolni.

Van minálunk is áldozatkésztség, még pedig igen nagy és kitartó. Másutt van a baj. Hannek az áldozatkésztségnek a nyomában nem mutatkoznak az eredmények olyan világos és ellenőrizhető számokban, mint máshol, annak öként két oka van. Az első az, hogy igen kisiny az a kör, mely ezeket a társadalmi te-  
ket hordozza. A másik, hogy az áldozatkész-  
égnek a hozama rendkívül elaprózódik a tö-  
nételen társadalmi egyesület és mozgalom  
özött.

Sürgös és szükséges munkát végezne el, ki adatokkal mutatná ki, hogy milyen magyar társadalmi rétegek vesznek részt a nemzeti erhek viselésében s ez a teher mennyire nyom-  
a azokat, akik vállalkoznak hordozására.

Kiderülne, hogy felettébb vékony kulturá-  
is réteg az, mely ebben a nemzeti munkában

**Sem a  
TYUKSZEMEK  
sem a  
LÁBFAJDALMAK  
nem tudnak ellenállni**

**A VITALIZÁLT VIZ  
HATÁSÁNAK**



**Egyszerű szer,  
amely azonnali  
M GONNY B-  
RILEST szerez**

Először is vitalizáljon egy forró lábfürdőt, azáltal, hogy annyi Saltrates Rodell-t old fel benne, amíg a víz tejfelszerű színt vesz fel. Azonnal felszabadulnak a kis oxigenbuborékok és felhőszerűen ellepik a víz felületét. Ezzel egyidejűleg ez a gyógyhatású víz behatol a szövetekbe és a tyukszemek nyílása megszűnik, gyökereik gyorsan meglazulnak és rövidesen pusztá kézzel kiemelheti őket. A láb és boka fájdalmak, csodálatosan rövid idő alatt, tökéletesen megszűnnek. Lábai kisebbek lesznek, cipője nem szorítja többé, a járás ismét élvezetes. A Saltrates Rodell erősen tömített formában tartalmazza a hírneves gyógyforrások gyógyító elemeit. Tekintettel nagy gyógyhatására csak gyógyszerárakban és drogériákban kapható.

önként részt vesz s abban kitart, bármily nehezére is essék. A különböző társadalmi és irodalmi mozgalmaknak tagsági és adakozási statisztikája, az iskolafenntartás számadatai, a diáksegélyezés másfél évtizedének számai meghatározó és tanulságos képet adnának arról, hogy kik azok, akik nemzeti életünk pislákoló méceszeit olajjal táplálják, ha néha ez az olaj — a szívük vére is. Ide kell számítani azokat a magyar szülőket, kik a legnagyobb erőfeszítések árán járatták gyermekeiket magyar iskolákba.

**Viz és ég között**

**Irta: Nyisztor Zoltán**

Nyisztor Zoltán, a kiváló író a „Magyar Kultura” szerkesztője mint ismeretes, annakidején a manillai eucharisztikus világtalálkozó alkalmával nagyobb keletázsiai tanulmányutra kapott megbízást. Utazásának élményeiről színes, érdekes és olykor drámaian feszült és izgalmas tudósításokban számolt be; tudósításai közül már nekünk is alkalmunk volt többet leközölni. Tárcarovatunkban most ismét közlünk néhányat színes és művésztollal írott uti élményeiből. Az alábbi fejezetben a Nápoly és Bombay közötti tengeri útját írja le.

Nápolytól Egyiptom felé megbokrosodott a tenger. Először csak valami hideg, kegyetlen, fagyos szél súvított felettünk s rázta két kézzel az árbocokat, majd a tenger is megmozdult s a sima szőnyegből hánykolódó, acsarkodó hestia lett. Az első ellen még könnyen védekeztünk: lehúzódtunk a kabinokba s a fedett helyiségbe vagy az öreg Zakopánye mintájára télikabátokba és meleg sálakba burkolódtunk. Ambár én bevallom, hogy akiben van egy kis hősi vonás, az szeret kiállni szélben és viharban a pusztá fedélzetre s elgyönyörködni az elemek harsogó játékában.

A második, a felgerjedt tenger ellen azonban nincs menekvés. Hála a hajóépítés nagy technikai káijának, ma már csak elővigyázatlanúság vagy véletlen baleset folytán lehet hajótörést szenvedni, de ez nem jelenti azt, hogy egy tenger vihar, de még egy nagyobb hullámverés is ne tudná a legnagyobb hajót is megtáncoltatni. Azon kár is gondolkozni, hogy e nagy és mély vizek megmozdulását mi okozza: külső erő, min-

meg azokat a tanítókat és tanárokat, kik megelégszenek a sovány betevő falattal azért a munkáért, mellyel a közművelődés magyar folytonosságáról gondoskodnak. Az a polgári közvetítő réteg, mely más kisebbségi nemzetek életében ezeket a terheket viseli, a mi társadalmi szerkezetünkben szinte teljességgel hiányzik. Szörnyű baj, valósággal vészes vészeség ez, mely tragikus elsorvadással fenyegeti kulturális életünket, ha nem sikerül ezt a teherviselő rétegetek mielőbb megnövelni.

Ez főként két irányban lehetséges. Mindenekelőtt azzal, hogy a nemzeti közönség érzelmi és gondolati világába emeljük be olyan rétegeket, melyek tudnak ilyen terheket viselni.

továznék tehát, hogy a maga gazdasági és politikai erejével a helyzetet javítani igyekezzék? Amilyen természetes ez a folyamat, annyira természetellenes a magyar kisebbségi munkásság tétova magatartása ezen a téren, amelyen a mi nemzeti életünknek a szokásos kifogások. A magyar munkásság, ha akarna, egészen önállóan is üzhetne magyar nemzeti és népközönségi politikát.

A másik irány pedig, amelyben ez a teherviselő réteg növekedhetik, a gazdasági, a szövetkezeti szervezkedés széles, szabad területe. Napról-napra szaporodnak a bizonyítékok, hogy ez a gazdasági szervezkedés mily biztató és nagy eredményekkel bírhat. A gazdasági és

*(Faint, illegible text from the reverse page or bleed-through)*



### Az ügyvédszövetség határozata miatt lemondott a targumuresi ügyvédi kamara elnöke

Targu-Mures. Saját tud. Az Ügyvédi Kamara közgyűlést tartott, amelyen dr. Baciu Aurél dékán bejelentette, hogy

a legutóbbi választmányi ülésen törtétekért úgy a saját személyében, mint a választmány román tagjai részéről bejelentett lemondásai véglegesek.

Dr. Nestor Justin városi tiszti főügyész hívatkozott az ügyvédszövetség legutóbbi határozatára s ennek érvényesítését kérte a targumuresi kamara területén is. Egyben közölte a kamara román tagjainak határozatát is, mely szerint

a kamara vezetősége csak született román lehessen.

Dr. Parkasházi Ferenc a kisebbségi ügyvédek nevében nyilatkozatot olvasott fel, melyben hívatkozott arra, hogy dr. Baciu Aurél 17 évi dékáni működése alatt mindig törvényszerűen bizonyult és a kari érdekeket szem előtt tartotta. Kérte Baciu drt. hogy lemondását vonja vissza és úgy ő, mint a választmány román tagjai maradjanak helyükön. Dr. Baciu dékán kijelentette, hogy bár a kisebbségi ügyvédek nyilatkozata jóleső érzéssel tölti el, mert abban önzetlen munkásságának elismerését látja, a kamarai elnökségről való lemondása megválasztó közgyűlést f. hó 27-re már össze is hívták s ha az a törvény értelmében határozatképtelen volna, akkor a közgyűlést július 4-én tartják meg. A közgyűlésen az ügyvédek teljes számban megjelentek.

### HOGYAN KAPHATJA VISSZA AZ ÖN SZERVEZETE, RÖVID PÁR NAP ALATT, TELJES ÉLETEREJÉT

Az életképesség az élet örökös energiáját jelenti, ennek csökkenése azonban nemcsak a szervezet működésében, hanem a fizikai tulajdonságokból is kihat. A legfontosabb leggyakoribb része fizikai tulajdonságokból áll: a keringési rendszer, a máj, a vesék, a vörsvérsejt és a húgyúti rendszer, a reuma, a kövesség, a hajlamosság stb. zavarja meg. A szervezet működésének megzavarása és az életképesség csökkenése. Hogy a múlt évek óta is megőrizhesse a szervezet működését, feltétlenül ki kell az intenzív életet, azaz a mai működését megzavaró, a szervezetet eldugaszoló és így a vért megmérgező salakot és mérgeket felhalmozódása ellen.

Híres orvosok és tudósok kísérlettel és tudományos munkával bizonyították be, hogy az intenzív élet Urodonal kezeléssel védhető. Megemlítjük Héraud professzort, az orvosi akadémia volt elnökét, aki rendelt és Omega is használja az Urodonal-t.

Régebben a toxinokat a szervezetből való eltávolításra különféle gyógyszereket és hajtókat használtak, azonban ezek csak részleges eredményt adtak. Korunk nagy klinikusai, tudományos kutatóik eredményeként, létrehoztak egy egyszerű szer, amely teljesen oldja meg a kérdést és így megteremtették az Urodonal-t.

Ehhez szükséges adatok alapján az Urodonal nyújtja a leggyorsabb és egyszerűbb és legbiztosabb kezelést: valóban teljesen elegendő naponta 1-2 kanál, egy kevés vízben bevéve, hogy feloldja és eltávolítja a szervezetből a húgyúti, a húgyúti, az oxalátot, az összes mérgező anyagokat, salakot és értékes anyagokat. Az Urodonal felhívja a vért, és szabályozza a vérnyomást, tehermentesíti és felhívja a szervezetet.



**AZ URODONAL KÍSÉRLETI EREDMÉNYEI:**  
 1. AZ URODONAL-t nem szokja meg a szervezet.  
 2. AZ URODONAL-t nem szokja meg a szervezet.  
 3. SZEDHETŐ AZ ÉV BARMELY SZAKÁBAN.

A társadalombiztosító intézet orvosai kára is rendel URODONAL-t

## URODONAL

KAPHATÓ: GYÓGYSZERTÁRÁKBAN és DROGÉRIÁKBAN

CHATELAIN KÉSZÍTMÉNY, MEGBIZHATÓ MÁRKA

## A spanyol nemzeti csapatok elfoglalták Bilbao szomszédságában Amore Bieto várost

A kivonuló vörös csapatok a várost több helyen felgyújtották. — A benemavatkozási bizottság emberesebb hadviselésre kéri az ellenfeleket

Bilbaoból jelentik: A baszk köztársasági csapatok vezérkara megerősíti, hogy a nemzetiek elfoglalták Amore Bietot. A jelentés szerint a nemzetiek heves támadásai miatt már nem lehetett a várost tovább tartani és ezért kiürítették. A nemzeti csapatok kedden délelőtt vonultak be a városba.

A Havas-ügygyűlés jelentése szerint a baszk csapatok visszavonulás előtt a város több épületét felgyújtották. A lakosság egész éjszaka a tűz továbbterjedését igyekezett megakadályozni. A kivonuló baszk csapatok több középületben bombát helyeztek el és igen nagy károkat okoztak.

Londonból jelentik: A benemavatkozási albizottság elhatározta, hogy a spanyol polgárháború küzdő feleihez felhívást intéz a háború emberesebbé tétele végett.

**A VALENCIAI ÚJ KORMÁNY KIALTVÁNYT ADOTT KI MUNKÁISZÁRÓL — A MÉRSEKELTEK GYŐZELME — AZ ANARCHISTÁK AZ ÚJ KORMÁNY ELLEN**

Valenciából jelentik: Negrin, az új miniszterelnök kedden megjelent Azana köztársasági elnöknel és bemutatta az új kormány névsorát. A vörös kormány ezután minisztertanácsra ült össze. A minisztertanács eredményeképp az új kormány feloszlatta a legfelsőbb haditanácsot és maga vette kezébe az ügyek irányítását. A Negrin-kormány a következő kormány-programot adta ki:

— Az újonnan alakult spanyol kormány az ország függetlenségének megvédése és a lázadás leverése érdekében egyesült összes pártok illetékes képviselőjének érzi magát. Mind-

amellét sajnálja, hogy az új kormány nem foglalja magában a munkásszervezetek megbízottait és reméli, hogy ezek a szervezetek a köz érdekében módosítani fogják magatartásukat. A kormány főfeladatának a lázadás leverését tekinti. Kötelezi magát a belső rend fenntartására s különös súlyt helyez a hadviselés és gazdaság-politika irányítására. A legszorosabb kapcsolatban akar állni a parlamenttel. Külpolitikai szempontból az előző kormány célkitűzéseit követi. A kormány kegyelettel gondol azokra, akik tíz hónap óta életüket áldozták a népfront ügyéért.

Párizsból jelentik: A francia sajtó megítélése szerint az új spanyol kormány a mérsékelt baloldal győzelmét jelenti a szélső baloldal felett. Ugy tudják, hogy a Negrin-kor-

mány igénybe próbálja venni a semleges hatalmak közvetítését.

Párizsból jelentik: A spanyol anarchista szövetség nemzeti bizottsága kiáltványt bocsátott ki, amelyben közli, hogy ezennel nem támogatja a kormányt, mert az az anarchisták nélkül alakult meg. Az anarchista bizottság élesen tiltakozik a mellőzés miatt, de közvetlen intézkedésről a kiáltványban nem beszél.

**A KÖZTÁRSASÁGI NAGYSZABÁSÚ ALTALÁNOS TAMADÁSRA KÉSZÜLNEK**

Párizsból jelentik: Hendaye-i jelentés szerint a köztársasági spanyolok részéről a legközelebbi napokban nagyszabású, általános támadás várható. A katalán kormány megígérte a baszk kormányknak, hogy Aragoniában teljes erővel beavatkozik, hogy a baszk harcteret tehermentesítse.

**A VALENCIAI KORMÁNY ELFOGATOTT EGY ANARCHISTA-BARÁT ANGOL LAP-TUDÓSÍTÓT**

Londonból jelentik: Spanyolországból érkezett jelentések szerint a valenciai kormány rendelkezése a spanyol-francia határon letartóztatás és börtönbe vetetés Bob Smillie angol független munkásgetlen munkáspárti vezető. A letartóztatás, hír szerint azért történt, mert Smillie, aki a köztársasági csapatok soraiban küzdött, a barcelonai zendülésről több anarchista-barát tudósítást küldött Angliába.

## Ismeretlen tettesek tízmillió értékű állampapírt loptak a pénzügyminiszterumból

A tolvajoknak eddig hárommillió névértékű állampapírt sikerült értékesíteniük

Bucuresti Saját tud. A pénzügyminiszterium „Datoria publica” közadésságok osztályáról elűnt tíz millió értékű ugynevezett konszolidált állampapírt, amit tulajdonképp az állam régi tartozásainak kiegyenlítése céljából létesített s emiatt, mintán azok kereskedelmi forgalomban vannak, sok fözdeügyletet kötnek mostanában. A vizsgálat megállapította, hogy a tolvajok eddig három millió névértékű állampapírt adtak

el a börze alkalmazottjainak útján, egy Dinu Poporan nevű mérnök nevének a felhasználásával, akiről megállapítást nyert, hogy az egész ügyről fogalma sincs. Mint ahogy a vizsgálati közeg megállapításai szerint eddig az elűnt tíz milliónyi értékű papírból csak három millió értékűt bocsátottak forgalomba, a többit megemmisítették, illetve értéküket veszítették nyilvánítják. A tettesek még nem kerültek kézre.

## A Postatakarék enyhítette a városi és megyei kölcsönök feltételeit

Satu-Mare. Saját tud. A város a múlt évben harminc millió lejt kért kölcsön a postatakaréktól, a megye, hogy az új megyepalota építését befejezhesse, hat millió lei kölcsönért folyamodott. A postatakarék azonban úgy a megye, mint a város kérését elutasította. Baia-Mare is próbálkozott az állami takarékpénztárnál, de neki sem adtak. A postatakarék elzárkózására az adott okot, hogy a kormány törvényben kimondta, hogy a városok és megyék ellen nem lehet végrehajlást vezetni. Ilyen egyoldalú védelem mellett az állami takarékpénztár nem merle a kisemberek pénzét kockára tenni s a hozzáintézett kérésekre elutasító határozatot hozott. A városok és megyék, mint ahogy Satu-Mare példája is igazolja, sokszor nehéz és hátrányos helyzetbe jutottak a postatakarék merev álláspontja miatt. Ezt a belügyminiszternek is tudomására hozták, akit arra igyekeztek rábírní, hogy a városok és megyék végrehajthatatlanságától tekintsen el, ami meg is történt. Erre az érdekelt városok és megyék a postatakaréknál megismételték

kérésüket, köztük Satu-Mare megye, a város és Baia-Mare is. A megye két milliót kér, hogy a megyepalota építéséből fennálló adósságát rendezhesse, míg Satu-Mare városa harminc millió lejt kér a vízművek felépítésére. Először úgy volt, hogy ebből az összegből tíz milliót a sugárúti kisajátításokra fordítanak, de később ezt az összeget a városi ingatlanok eladásánál befolyt vételárakból tartalékolják. Így a kölcsön teljes összege a vízmű építésére megy. A múlt héten a város távirali értesítést kapott a postatakaréktól, hogy egyik vezérfelügyelője leutazik a város pénzügyi helyzetének tanulmányozására. Szombaton Bănescu vezérinspektor Satu-Marera érkezett, mire az ideiglenes bizottság rendkívüli ülést tartott s felhatalmazta a polgármestert, hogy a kölcsön ügyében a postatakarékkal tárgyalásokat folytasson. Bănescu vezérfelügyelő tanulmányozta a város pénzügyi helyzetét s olyan kijelentéseket tett, hogy a kölcsön folyósítása biztosra vehető, úgyszintén a megyéé is. A vezérfelügyelő innen Baia-Marera utazott.

## Enyhülni kezd az angol-olasz feszültség

**Drummond római angol nagykövet Ciano gróf olasz külügyminiszternél. — Rábeszélés az angol lapokra, hogy mérsékeltebb hangot használjanak Olaszországgal szemben**

Londonból jelentik: Az angol sajtó egyöntetűleg megállapítja, hogy az angol-olasz feszültség nagymértékben enyhült. Az olaszok angolelleanes támadása megszűnt.

A Daily Telegraph római jelentése szerint Drummond angol nagykövet hétfőn tanácskozott Ciano külügyminiszterrel és ennek során sikerült haladást elérni több pont tekintetében, főként a Ciano békülékeny beszédét követő locarnói megbeszélések ügyében. Remélni lehet, hogy újból megindulnak a tárgyalások. Az enyhülés egyik jele az is, hogy Miss Patsy Mackensienek, a News Chronicle tudósítójának, akinek a multheti határozat értelmében, öt nap alatt el kellett volna hagynia Olaszországot, egy hónapi haladékot adtak.

A Reuter sajtóügynökség szerint Ciano a Drummonddal folytatott megbeszélések során megkérdezte, nem volna-e módjában az angol külügyminiszternek néhány londoni lapot rábeszélni, hogy mérsékeltebb hangot használjanak Olaszországgal szemben.

### BALDWIN ANGOL MINISZTERELNÖK AZ ÖREGEK ELTŰNÉSÉRŐL ÉS AZ IFJAK JÖVENDŐ HÍVATÁSÁRÓL BESZÉLT

Londonból jelentik: Baldwin angol miniszterelnök kedden az Alberthallban egy ifjúsági gyűlésen miniszterelnökségének es valószínűleg politikai pályafutásának utolsó beszédét mondotta el, mely úgy tekinthető, mint politikai végrendelet az ifjúság számára.

— Mi öregek eltűnünk — mondotta többek között — és ti, fiatalok lesztok a jövő tényezői. Örizzétek meg mindazt, ami a multból megőrzésre érdemes. Feladatotok az lesz, hogy megvédjétek a demokráciát. A demokrácia építési irányítást követel, mint a diktatura, mert nem az erőre támaszkodik.

Utalva a külpolitikai kérdésekre, figyelmeztette az ifjúságot a békét fenyegető veszélyekre.

— A mindenképp megillető szabadságot — folytatta — miénk a háború után a győze-

lem gyümölcsének kellett volna lennie, ismét kompromittálták, mert számos országban az embereket megfosztották tőle. A mai európai helyzet sem nem háború, sem nem béke, hanem fegyveres örökös. Egyes körökben a békét rossz álmoknak mondják, a háborút eszményképként dicsőítik. Amíg Nagy-Británia fennáll, mindenkor felemeljük szavunkat e hamis Isten ellen.

### NAGYON HASZNOSAK VOLTAK AZ EDEN ÉS BLOMBERG KÖZÖTTI MEGBESZÉLÉSEK

Párizsból jelentik: A Temps vezércikkben megállapítja, hogy a londoni királykoronázás alkalmával lefolyt tanácskozások rendkívüli jelentőséggel bírnak. Általános benyomás szerint Berlin és London között komoly tárgyalások folynak az angol-német közeledés és szoros együttműködés érdekében.

A Press Association szerint a londoni megbeszélések a közeljövőben határozott politika támpontjai lehetnek. Különösen hasznosnak tartják Eden angol külügyminiszter megbeszélését Blomberg német birodalmi hadügyminiszterrel.

## Zsebkéssel levágta az ujját, melyet megmárt a vipera

Londonból jelentik: A Fokföldön, a „Sir Lowry-szoros” mentén vipera marta meg MacDonald Edward húszéves turista ujját. Az ifjú, tudva, hogy a kígyó mérge feltétlenül halálos, ha a szervezetbe kerül, kirántotta zsebkését és kezét egy körre fektetve, levágta megmárt ujját s gyalog indult Fokvárosba. Utközben a vérvesztéstől eszméletlenül rogyott össze, de az arra gépkocsizók rábukkantak és a Somerset-kórházba szállították. Életét sikerült megmenteni.

\* Gyomorsavas szellemi munkásoknál, eldugult neuraszténias egyénekknél és aranyeres betegeskedő embereknél reggelenként felkeléskor egy-egy kis pohár természetes „Ferenc József” keserűviz igen jótékony hatást szokott kifejteni. Az orvosok ajánlják.

## Lesznek-e női versenyszámok a tokiói olimpián?

A Varsóban júniusban összeülő olimpiai bizottság azt a javaslatot fogja tárgyalni, hogy az 1940-es tokiói olimpiai versenyekre egyáltalában nem engedjenek női versenyszámokat. Azt hiszik, hogy a bizottság teljesen törli a női versenyszámokat.

## A vörösök elől két hónapra a családi sírboltba menekült egy malagai nagyiparos

Lisszabonból jelentik:

A Seculo című portugál lap malagai jelentése szerint egy ottani nagyiparos, név szerint Alvaro Esteve, a vörös uralom utolsó két hónapját a város temetőjében fekvő családi sírboltjában töltötte. Minden éjszaka hallotta, amint kripiájától nem messze a vörösök kivégezték áldozataikat. Ő maga úgy kerülte el az éhhalált, hogy nővérei minden nap virágcsokorba rejtett élelmiszereket helyeztek el a sírbolt rácszata között. A kéthónapi sírbolti élet alatt Esteve haja teljesen megőszült.

## Roosevelt küzdelme az öreg bírák ellen

A szenátus igazságügyi bizottsága leszavazta a legfőbb bíróság hetven éven túli tagjai kényszernyugdíjazását

Washingtonból jelentik: A szenátus igazságügyi bizottsága tíz szavazattal nyolc ellenében állást foglalt Rooseveltnek a legfőbb bíróságra vonatkozó reform-programja ellen. Roosevelt tervében arról van szó, hogy teljes nyugdíjjal nyugalmomba lehessen küldeni mindazokat a bírákat, akik elérték életük hetvenedik évét és legalább tíz év óta voltak tagjai a legfelsőbb bíróságnak. Az amerikai legfelsőbb bíróság mai összetételében ennek a tervnek az alkalmazása annyit jelentett volna, hogy hat bírót nyugalmomba helyeznek és mások kerülnek helyükbe. Az egyik bíró, Van Dewater, aki már 1911 óta tagja a legfelsőbb bíróságnak, közölte Roosevelttel, hogy június elsején nyugalmomba vonul. Érdekes, hogy Dewanter tizenhárom eset közül tizenkétszer Roosevelt társadalmi javaslatai ellen foglalt állást.

## Anglia repül a világ élén

New Yorkból jelentik: Most jelent meg a newyorki légi kereskedelmi kamara évkönyve, amely kimutatást közöl nemcsak az egyes államok kereskedelmi repülőgépeiről, hanem a harci gépekről is. Az amerikai kimutatás szerint Anglia ragadta magához a vezetést a világ minden más nemzetével szemben. Az amerikai statisztika szerint a harci gépek száma ma a következő: Anglia 4000, Franciaország 3600, Oroszország 3400, Olaszország 3200, Németország 3000. Egyesült Államok 2200, Japán 2000. A múlt év folyamán két nagy eltolódás volt, az egyik az, hogy Anglia egyszerűen az élre tört, a másik pedig az, hogy Németország elhagyta az Egyesült Államok és Japán légiflottáját. Londonban az amerikai statisztika megjelenése után kérdést intéztek a légügyi minisztérium illetékes tisztségviselőjéhez, azonban ott csak annyit voltak hajlandók elárulni, hogy az első vonalban 1785 harci gép szerepel, azonban a tartalékokról az angol kormány nem hajlandó nyilatkozni. — Köztudomású az angol repülőgépgyárosok szövetségének hivatalos nyilatkozata alapján, hogy az angol kormény szilveszterén 1936 hadirepülőgép szállítása között szerződött az angol gyárosokkal.

# HIREK

Központi szerkesztőség, kiadóhivatal  
és előfizetés teljesítési helye

**Oradea, Strada Regele Carol II. 5.**

**ELŐFIZETÉSI ÁRAK:** Belkölön: Egész évre 800, félévre 400  
negyedévre 210, egy óra 70 lei.

**Magyarországon:** Egész évre 90 P, félévre 25 P, negyedévre 15 P.  
Egyes szám ára 20 fillér, vasárnap és ünnepeken 24 fillér.

Postatakarékpénztári csekk számlánk száma: 80.037.

**Telefon: 27.**

Felelősszerkesztő: **PERÉDI GYÖRGY**

Cluj-i szerkesztő: **dr Sulyok István**

Cluj, Piata Unirii 13.

Kéziratokat nem örzünk meg és nem adunk vissza.  
Csakis választékos magánlevelekre válaszolunk.

**MAGAS PÁPAI ELISMERÉST KAPOTT P. LUKÁCS MANSZVÉT, A NÉPSZERŰ FERENCES HITSZONOK.** *Mercurea-Ciuc. Saját tud.* Az idény ciucsumuleui pünkösdi búcsún résztvett dr Vorbuchner Adolf püspök is. A mintegy negyvenezer főnyi búcsús közönség szeretettel hódolt a püspök előtt. Szombaton délelőtt a ferences-atyák látták vendégül a püspököt, aki a megye egész papságának társaságában ünnepélyesen átadta P. Lukács Manszvét ferences missziós atyának XI. Pius pápa sajtókezüleg aláírt fényképét, melyet elismerésül adott abból az alkalomból, hogy P. Lukács háromszáznál több szent missziót tartott. A főpásztor meleg szavakkal emlékezett meg a missziós atya kegyelemteljes munkásságáról. A jelentésvő papság bensőségesen ünnepelte a páratlan népszerűségű hitszónokot és missziós atyát.

**Kanonoki kinevezések a banati egyházmegyében.** Timisoara. Saját tud. Dr Pacha Agoston megyéspüspök előterjesztésére XI. Pius pápa a timisoarai káptalan kanonokjává nevezte ki dr Sorbán Kornél ineuí apátplébánost és dr Uterweger Lothár pápai kamarást, a timisoarai papnövelde rektorát. A két új káptalani tag a timisoarai székeskáptalan azon kanonoki stallumaiha került, amelyeket annakidején Bonnaz Sándor megyéspüspök alapított. Ezen kanonoki kinevezések által a timisoarai káptalan ismét nyolc taguvá lett. dr Sorbán Kornél 1868-ban született Aradon és 1898. óta működik mint ineuí plébános. Lelkipásztori működése mellett jelentékeny irodalmi és történetírói tevékenységet fejtett ki. Megyéspástorának bizalma ismételtelen fordult feléje: előbb főesperes, majd címzetes apát lett, míg most a timisoarai káptalan kanonokjává léptette elő a megyéspástor előterjesztésére az Apostoli Szentszék. — Dr Uterweger Lothár Brailában született 1880-ban. 32 évig vezette a pecicul-noui egyházközséget sok lelkipásztori bölcsességgel és tapintattal. Lelkipásztori működésének elismerésül már régebben pápai kamarássá, majd dr Magyary Pál prelátnak halála után papneveldei rektorrá nevezték ki. Mint az iskolai ügyek főreferense megbecsülhetetlen szolgálatokat tett egyházmegyéjének, amelyet főpástorra megbízásából a hatóságokkal való fontos tárgyalásokban ő szokott képviselni.

**A BUCURESTI-I KÖVETVÁLTOZÁSOK.** *Bucuresti. Saját tud.* Veverka, a Jan Seba helybe kinevezett új csehszlovák bucaresti követ június első felében, Antonescumak Genfből és Párizsból való visszatérése után jön Bucarestbe, hogy elfoglalja hivatalát. Veverka benyújtja megbízólevelét a királynak s aztán hazautazik Prágába s csak a diplomáciai vakáció után tér vissza. Kosta Lukovici, Jugoszlávia új bucaresti követe szeptemberben foglalja el Kaszidolac helyét, akit tudvalevőleg Londonba helyeztek át.

**Temetések Oradeán.** Celebidache Ion mechanikus 23 éves korában meghalt. Temetése csütörtökön délután 6 órakor lesz a Steinberger-kápolnából. (Erdélyi „Concordia”).

Bancsa József 60 éves korában meghalt. Temetése május 17-én volt a Calea Ismail 4. sz. lakásától az olosighi temetőbe. — Özv. Csek Sándorné 76 éves korában meghalt. Temetése május 18-án volt a veneziai kápolnából. — Özv. Vereas Sándorné szül. Nagy Zsuzsanna 75 éves korában meghalt. Temetése május 19-én délután 5 órakor volt a Calea Izvorului 83. számú lakásától az olosighi temetőbe. („Caritas”).

Kávéházakban, vendéglőkben kérje mindenütt „MAGYAR LAPOK”-at.

**ÚJ CIMZETES KANONOK AZ ORADEAI EGYHÁZMEGYÉBEN.** *Oradea. Saját tud.* Fiedler István megyéspüspök Somossy Viktor carastelki kiérdemesült esperes plébánost 60 éves papi jubileuma alkalmából az oradeai egyházmegye tiszteletbeli kanonokjává nevezte ki. A gyémántmisés lelkipásztor az oradeai egyházmegyének egyik legnépesebb egyházközségét gondozza már évtizedek óta példás buzgósággal. A megyéspüspök a gyémántmisés lelkipásztort személyesen látogatta meg és az egyházmegye mintegy 20 papjának jelenlétében adta át neki a címzetes kanonoki kinevezést.

\* Gyomorsavas szellemi munkásoknál, eldugult neurasténias egyénekkel és aranyeres betegeskedő emberekkel reggelenként felkeléskor egy-egy kis pohár természetes „Ferenc József” keserűvíz igen jótékony hatást szokott kifejtetni. Az orvosok ajánlják.

**A WINDSORI HERCEG ESKÜVŐJÉN AZ ANGOL KIRÁLYI HÁZ IS KÉPVISELETI MAGÁT.** *Londonból jelentik:* A „Gazetta London” csütörtöki számában György király bejelenti Windsor Edward herceg házasságkötését. A windsori herceg esküvőjét június harmadikára tűzték ki. Az esküvőt a franciaországi Candé kastélyban tartják meg. Az angol királyi házat György király intézkedése alapján a kenti herceg fogja képviselni és ő lesz a windsori herceg násznagya is. Az angol közeleti előkelőségeken kívül Winston Churchill és Lloyd George vesznek részt az esküvőn.

**A rendőrség újabb rendelete a zászlóról és a zászló kintűzéséről.** A rendőrség megállapította, hogy a város lakosságának egy része nem tett eleget a zászlóra vonatkozólag kiadott rendelkezéseknek, azért a rendőrfőnökség újból elrendeli, hogy mindazok, akiket a rendőrség már az előbbi rendeletében értesített, legkésőbb június 8-ig kötelesek a rendelkezéseknek eleget tenni. Elrendeljük újból, hogy a zászlót a legláthatóbb helyen zászlótartó tokban tűzzék ki, nem pedig az ablakon vagy a padláson. Üzleteknél is ügyelni kell a zászló méltó elhelyezésére, zászlótartóba kell kintűzni 2 és fél méterre a járda szintjétől. Az összes üzletek zászlói egyvonalban legyenek Nem szabad a zászlót madzagra vagy szegre kiakasztani. A rendelet ellen vétőket az új büntetőtörvény alapján 2000-től 10.000 leig terjedő pénzbírsággal büntetik. Popoviciu rendőrfőnök.

## Vakmerő kloroformos zsebmeteszők sorozatos zsebvágásokat követtek el a bucaresti vonaton

Turgu-Mures Saját utd. Kellemetlen kalandban volt része dr Révész Ödön tg.-muresi ügyvédnek. Bucurestiből hazatérőben, Brasov körül járt már a vonata, amikor egy rosszul ütözött férfi szállt fel abba a kocsiba, amelyben dr Révész utazott s miután felöltőjét felakasztotta, kiment a folyosóra. Révész megcsapta valamit átható szag, ami a kabátból áradt ki és csakhamar mély álomba mertült. Mire Rasboleni állomáson magához tért, remülve állapította meg, hogy pénztárcája 90 ezer lejjel és a benne levő okmányokkal eltűnt. A vasuti rendőrség megállapította, hogy egy egész zsebtolvaj társaság utazott ugyanazon a vonaton és Révész ügyvéden kívül még más három kereskedőt is kifosztottak a zsebmetszők, akik Révész ügyvéd zsebtét is kivágták és úgy rabolták el a pénztét. A vasuti fővonal valamennyi állomását értesítette a rendőrség és megindult a hajszja a zsebmetszők kézrekerítésére.

### JÓLSZERVEZETT VASUTI ZSEBMETSZŐK RENDSZERESEN POSZTOGATJAK AZ UTASOKAT

Cluj. Saját tud. Az utóbbi napokban több feljelentés történt a cluji állomás rendőrségén. A feljelentők egyöntetű panaszja: vakmerő zsebmetszők működnek a vonatokon, akik állandóan fosztogatják a gyanútlan utasokat. Az egyik károsult Strassmann Frigyes helybéli lakos elmondotta, hogy Bucurestiből a Rapid vonattal érkezett Transsylvania fővárosába. Utközben ellopták 13.500 leit tartalmazó pénztárcáját. Feltevése szerint a lopás Teius tájékán történt, ahol nagy volt a forgalom. Hasonló eset itt már gyakran előfordult.

A mai nap folyamán egy oradeai urlasszony tett feljelentést, akinek kizitáskáját, mintegy 800 lei készpénzzel és néhány értéktárggyal emelték el a vasuti zsebtolvajok.

A cluji állomási rendőrség most értesítette az összes közbeeső állomások rendőrségeit, hogy fokozottabb mértékben figyeljék meg az utasokat. A rendőrség feltevése szerint egy jól megszervezett vasuti zsebtolvaj-banda működik az Oradea-Bucuresti utvonalon.

Zürichi zárlat. Párizs 19.56 fél, London 21.64, Newyork 437 háromnegyed, Brüsszel 73.75, Milánó 23.00, Amszterdam 240.60, Berlin 175.80, Bécs — schilling 81.25, Prága 15.25, Varsó 83, Belgrád 10, Bucuresti 325.

## Blázovich Jákó O. S. B. : A NAGY SZFINX

253 oldal. Izléses címlappal.  
Füzve 120 lel.

A nagy szfinx az ember: minden kor-  
szakban más és más az élet, de barnilly  
vargabetükön jár is történelme, soha ki  
nem oltható belőle a szellemi és ideális  
világ vágya.

Kapható könyvosztályunknál.

## BEKÜLDÖTT HIREK

**A somes megyei Víta községben meleg szere-  
tettel ünnepelték meg a katolikus iskolások a  
szülők napját.** A zöld galyakkal feldiszipelt is-  
kolaudvaron összegyűlt a község apraja-nagyja  
és hálás szívvel köszönte meg a szép, színesen  
összeállított műsort, melyen közreműködött az  
iskolások énekkara és a falusi legények zene-  
kara. A gyermekek alkalmi szindarabokat és  
szavakat adtak elő szép sikerrel. Az édes-  
apákról Gányá Béla lelkes mondott szívhez-  
szóló beszédet, míg az édesanyjakról Magyar  
József igazgató-tanító beszélt. A szép ünnepély,  
melyet Magyar I. kántortanító rendezett —  
Mária énekekkel ért véget.

**Leliceni község bucsuja.** Mercurea-Ciuc. Sa-  
ját tud. Leliceni, régi nevén Szentlélek 700 lelket  
számláló kis székely község pünkösdi másodnap-  
ján tartotta bucsuját. Biró Sándor plébános  
nyugalombavonulása után Dóczy Gábor plébá-  
nos került a község élére. Fiatal, tetterős szé-  
kely pap, akinek alig egy esztendei működése  
alatt valóságos újjáéledt a község hitbuzgalmi  
élete. A mostani bucsun is annyi ember jött ösz-  
sze, hogy a nagy, ősrégi templom szűknek bizo-  
nyult. Ezért a szentmisét dr. Csipák Lajos ka-  
nonok, szemináriumi régens a szabadban mon-  
dotta. Szentbeszédet Szilveszter Sándor fő-  
gimnáziumi hittanár mondott.

**Legényegyleti tagok felavatása Dejen.** Saját  
tud. Ünneplés keretében ment végbe a  
deji római katolikus Kolping legényegylet új tag-  
jainak felavatása és a régi tagok fogadalmi meg-  
újítása. A régi és új tagok közös szentgyónás  
után zárt sorokban testületileg vonultak a 10 órai  
szentmisére elnökük vezetésével. A templom-  
ba bevonuláskor a legényegyleti ifjak a Kolping  
indulót énekeltek. Szentmise alatt az oltár körül  
félkörben helyezkedtek el. Evangelium után P.  
dr. Vitéz Berárd az egyesület elnöke, — aki a  
szentmisét celebrálta — magasan szárnyaló  
szentbeszédet mondott, majd letették a Kolping  
fiúk a fogadalmat. Az újonnan felavatott tagok  
a következők: Borsán László, Fischer Béla, Ispán  
István, Návay József, Lázár József, Lászlóffy  
István, Szentkirályi Jenő, Szilassy Endre, Szér-  
dalacz József, Szérdalacz Miklós, Movik Antal,  
Vass Ferenc, Pávelka István és ifj. Szeredy Gyu-  
la. Fogadalmat adják át: K. Papp Géza,  
Csizér Béla, Reithoffer Béla, ifj. Kiszella Vilmos  
és Madár András. Ezután a régi és új tagok köz-  
ösen a szentáldozáshoz járultak, szentmise után  
pedig diszközgyűlést tartottak, amelynek keretén-  
ben K. Papp Géza ügyvezető elnök, az egyesü-  
let nevében hálás köszönetet mondott P. Vitéz  
Berárddnak, a Kolping fiúkért végzett odaadó  
munkájáért és szeretetük jeléül szép csokrot  
nyújtott át az elnöknek. A diszközgyűlés után  
közös ebéd, majd délután közös uzsonna volt a  
Szent Ferenc rend kertjében.

## A kiadóhivatal üzenetei

**Ö. G.-né.** Párizsi utunk részletes prospektusa  
a napokban menni fog. Utlevélt mindenki maga  
szerzi be, a vizumokat mi váltjuk meg, melynek  
ára a részvételi díjban bennfoglaljuk. — **Dr. F. T., Arad.** Párizsból föltétlenül kirándulunk a ten-  
gerpartra és pedig Deauville világhírű furdőhely-  
re. Visszajövet Milánóban töltünk egy napot s  
megtekintjük a várost. A részvételi díjat meg-  
érkezés után hirtapilag nyugtáznunk fogjuk. Utle-  
vél beküldésének végső határideje június 25. —  
„Párizs”. Örömmel értesültünk elhatározásáról s  
hiszük, hogy párizsi utunkkal nem kevésbé lesz  
megelégedve, mint volt a római uttal. Mindenben  
nagyon szívesen állunk b. rendelkezésére, ha va-  
lami felvilágosításra lesz szüksége. — **D. Rózsika,  
Timișoara.** A jelek szerint Timișoaráról sokan  
fognak résztvenni utunkon, mert az érdeklődés  
igen nagy. Tehát nyugodtan jelentkezhetek, mert  
ismerős bizonyára akad. A részvételi díjból 2000  
lei jelentkezéskor, míg a további összeg június  
15-ig fizetendő. Utlevélt legkésőbb június 25-re  
várjuk.

(migräne) idegbetegségek, elhújasodás, nolyagdal,  
prostata és sérv ellen, mint egyedülálló szer az  
„Urodonal” elismert

**Rajtavesztettek a vasuti jegyzérek.** Bucu-  
rești. Saját tudósítónktól. A rendőrség kiszállott  
egy bucareti kávéházban, ahol nagy kereskedés  
folyt kiállítás kedvezményes vasuti jegyekkel s  
három egyént letartóztatott, akiknél 45 darab va-  
suti jegyet találtak, amelyeket a jegyzérek való-  
színűleg a vasuti portásoktól, de részben a kö-  
zönségtől szereztek be továbbadásra. A jegyeket  
elkobozták.

**ERÉLYES LÉPÉSEK A TITKOS SZÉLSŐ-  
JOBOLDALI SZERVEZÉSEK ELLEN.** Bucu-  
rești Saját tudósítónktól. A rendőrség és a csend-  
őrség az elmúlt éjjel számos kiszállást végzett  
ilfov megyei falvakban és ötvenhat egyént letar-  
tóztatott, akik szélsőjobb oldali alakulatokban te-  
vékenykednek. Egyikük lakásán a padlason jól-  
felszerelt nyomdát találtak, amely röpiratok  
nyomtatására szolgált.

**Satumarei híradó.** Saját tud. Iván László  
odoreui gazdálkodó néhány nappal ezelőtt elvesz-  
tette a feleségét. A 82 éves földműves nem bírta  
tulélni felesége halálát. Bucsulátogatást tett az  
aeszony sirjánál, majd a Somesba vetette magát,  
ahonnan már csak holtan húzták ki. — A városi  
vilalmosmú a kibovítési munkálatok befejezésére  
negymillió leit kért kölcsön a postatakaréktól. —  
Cionca Augusztin seini magántisztviselő el-  
csuszott egy kővön s olyan szerencsétlenül esett,  
hogy a lábát törte. Súlyos vérvesztéssel beszá-  
llították a satumarei közpórházba. — A satumarei  
magántisztviselők nagygyűlést tartottak és tálta-  
koztak az új nemzetvédelmi törvénytervezet el-  
len s azt alkotmányellenesnek minősítették. —  
Kedden országos állatvásár volt Satu-Maren. Nem  
volt nagy forgalom, mivel kevés lábasjószágot  
hajtottak fel a gazdák. Árak a következők: Vágó-  
marha elsőrendű 14 lei, sertés hus I. oszt. 21—22  
lei kilogrammonként. Fejős tehén 5—7 ezer lei.  
Az árakat az élénk kereslet verte fel. — A rend-  
őrigazgatóság méltányolta a fűszerkereskedők ki-  
váltását és az esti zárórát 8 órában állapította  
meg. Eddig 7 órakor zártak a fűszerezések. — A  
báltai aranybányában egy ótmázas szikla rázu-  
hant Rusz György munkásra, akit társai csak  
nehezen szabadítottak ki a törmelék alól. Súlyos  
sebekkel beszállították a baia marei munkáskör-  
házba. — Baia-Maren az Országos Tüdővész el-  
leni egyesület fiókot létesített. — Baia-Maren  
megindult az idegenforgalom, amely jelentős ré-  
szét képezi a lakosság jövedelmének. — A bánya-  
város vezetősége elhatározta, hogy luxuscépkocsit  
vásárol, ami a lakosság körében élénk ellenzésre  
talált. A város adósságok alatt görnyed és szá-  
mtalan közmunka vár elintézésre, tehát van helye  
a pénznek. A városi vezértitkár elutazott Bucu-  
rești-be, hogy a felsőbb hatóságok hozzájárulását  
a vásárhoz megszerezze

teli vizsga. A VIII-ik osztály növendékei ro-  
mán, francia, latin vagy mennyiségtan, föld-  
rajz, történelem tárgyakból tesznek évvégi  
vizsgát és június 25-én kezdődik az érettségi.  
Az I. és II. osztályok felvételi vizsgái a sa-  
bályzat szerinti időben kezdődnek.

**Szabadságvesztésre ítélték egy tizenöt éves  
gyermeket.** Mercurea-Ciuc. Saját tud. Mult év  
nyarán hirtelen kigyult Barabás István sán-  
dominici gazda csüre és a benne lévő gazdasági  
felszereléssel és takarmánnyal együtt leégett. A  
vizsgálat megállapította, hogy a csürt egy  
tizenöt éves gyermek gyújtotta fel. Az új bün-  
tetőtörvénykönyv szerint tizenöt nappal elzárással  
büntették. Edesapját kötelezték, hogy tizenhá-  
romezer lei kártérítést záros határidő alatt fi-  
zessen meg.



VI. György angol király a rádió mikrofonja előtt.

Mint ismeretes VI György angol király a koro-  
názás után rádióbeszédben üdvözölte az angol  
világbirodalom népeit. Képünk a fiatal királyról  
rádió mikrofon előtt készült s mint látható VI.  
György kissé lámpalázos.

# A G Y E R M E K

## Anyák-napján

Édesanyának mindent elszoktunk monni, de május elseje óta titkolózni kezdünk előtte. Amikor nem veszi észre, félrevonjuk édesapát.

— Apus drága, úgy kellene néhány lei, mert nem gyűl össze elég a kis rózsaszín-disznó-perselykében. Ugy-e kiegészíted?

— Mit gondolsz, minek örvendene a legjobban anyus?

— Vegyünk neki egy új piaci kosarat? Egy stoppolófát? Egy szép vastag noteszt? Vagy egy kis szagosítót a zsebkendői számára?

— Tudod, Annácska és Kata szép piros pamutlalt varrnak ki zacskókat neki. Olyan szépen lesz reávarrva: borsó, lencse, hagyma, bab.

— Mondd, gondold, hogy örvendeni fog neki?

— Mi Gyurkával ketten egy vadonatúj, fehér cipőskatulyára színes papirosból csillagokat, napot és holdakat ragasztunk, hogy ilyen remek dobozban tarthassa ezentúl a gyűszűjét, cérnáit és a gombostűket!

— Apus, apus! Egy szép kerek kalácsot is vennék anyák-napja előtti estén a péknél, meg egy színes szalagot és gyertyát.

Ez mind hozzátartozik a meglepetéshez. No, meg egy ügyes kis csokorra is kell teljen néhány lei. És drága apus, nem tudnál úgy kiadni a szekrényből egy tiszta kávé-szecsőt, hogy az anyuka észre ne vegye?

En nem tudom, hogy mi lette ezeket a gyermekeket, — gondolja magában az édesanya. Néhány nap óta oda vannak az igyekezetből, hogy mutassanak meg nekik, hogyan készül a finom kávéuszonna.

O, a gyerekek tudják az okát. Ez is hozzátartozik a titkokhoz.

Este fáradtan fekszik le mamájuk. Nagy hirtelen eszébe sem jutott, hogy másnap ünnepi szerteszét a világon az „anyák-napját”. De lám csak, egy levélke fekszik a vákosán:

— Drága Anyuka, — olvassa belőle, — nagyon kérünk, kerj fel holnap valamivel később és ne törődj semmivel, hagyjál mindent reánk...

Anyuka felébredt a rendes időben és mosolyogni kezd magában. Huss-huss, tipi-topi, milyen fűrgén járnak-kelnek a házban a gyerekek. Felkelne, de olyan kedves volt a levélbeli kérés, így hát visszafordul a másik oldalára. Szundikál egy keveset, de aztán nyugtalanul felkel és kijön a hálószobából.

No nézd csak, hát itt mi függ az ajtón, — lepődik meg az anyuka. — Egy hosszú színes szalagra kicsi virágcsokrot kötöttek a gyerekek, ezt függesztették fel az ajtófélfára, hogy ebbe ütközzék bele legelőbb. A csokorban egy kis cédula, rajta ez áll: Jó reggelt, Isten áldjon drága édesanyánkat!

Anyuska most be akar menni a másik szobába. Nem enged a kilincs. A konyhaajtót is bezárták belülről.

— Mindjárt, édes, mindjárt... — kiáltják ki a gyerekek. Most kinyílik a szobaajtó:

— Gyere be, gyere be, édes anyus!

Odavezetik az asztalhoz. Gyönyörűen megterítették. A terítőre virágzalakat szórtak. Egy nagy csokor díszel a közepén. Egy gyertyatartóban színes gyertyát gyújtottak meg. Selyempapírba kötött csomag fekszik mellette.

Édesanya csak álmélkodik. Csodálkozva néz jobbra-balra. De most karban ezt mondják a gyerekek:

Drága anyukánkat! A mai napon hagyd reánk minden gondodat-munkádat. Ma mi szolgálunk Téged, aki annyit-annyit fáradsz és dolgozol értünk az egész esztendőn keresztül. Áldott legyen a Jóisten, hogy ilyen drága, jó édesanyát adott nekünk, amilyen Te vagy.

Mindig szeretni fogunk és soha többé nem akarunk megbántani.

És a jó anyuska úgy ül az asztalnál, mint egy királyné. Cukrot kínál, kalácsot szeletelnek, kávé töltenek neki. Igazán ünnepi a hangulat.

— És most anyuska Te csak parancsoljál, — mondják. — Mi vetjük meg az ágyakat, mi hordjuk fel a szentet a pincéből, mi fogunk port törölni. Anyuska, Te csak mondjad, mi mindent megcsinálunk.

Délben megint virágos volt az asztal. A gyerekek azt mondják:

— Ma ajudj egy nagyot és hosszút anyuskánkat!

— Ma ugyanis, — akármilyen tréfásan hangzik, — olyan mosogatás lesz, amelyiken még apus is segít. Már napokkal előbb kiterveztük.

Annácska mosogat, Gyurka a lábasok alját súrolja hamuval. Apuska öblöget. Kötőt tettek fel eléje a gyerekek. Kata meg Miklós a törölgétek. Iszonyú mulatságos ez az apussal való közös ünnepi mosogatás. A gyerekeknek nagyon kell ügyelni, hogy ki ne törjön belőlük a hangos kacagás, de vigyázni kell nagyon, nehogy felébredjen az a drága, édes, fáradt anyus.

Majd közös séta következik. — Anyukám, én viszem az ernyődet. — En meg a kabátodat. — Mindenki vinni, segíteni szeretne neki valamit.

A vacsora-asztalon megint világít az égő színes gyertya. Egy leragasztott boríték fekszik mellette.

— De anyuka, csak az ágyban olvassad el, az esti ima után, — jó-ó-ó?...

Ezt állt a levélben: „Drága Anyus! Aludjál jól, álmoldjál szépeket. Mindent, mindent, amit a világom adtál nekünk, azt nagyon szépen köszönjük. Mindig jobban és jobban fogunk szeretni Téged, meglátod. Majd meg fogunk tapasztalni nap-nap után az egész esztendőn át. Kezedet csókoljuk édes anyus...”

Anyuska szeméből kihullott a könny a boldogságtól. Mindegyik aláírta a nevét a levél alján, még apus is.

Az égen már régen feljött a hold és szépen ragyognak a csillagok. Anyuska már félig alszik, most csendesesen suttozja:

Olyan nagyon széppé tették ezt a napot a gyerekek, köszönöm édes jó Istenem!

## Kedves Edesanyák, Hitoktatók, Nevelők!

Most, hogy ez országgrész püspökei szinte szünet nélkül úton vannak, hogy gyermekeinknek a bérmálás szentségében, a keresztényi élet küzdelmeihez, a Szentlélek-Uristen erejét közvetítsék, — egészen gondviselőszerűnek találjuk, hogy a müncheni Ars Sacra-cég egy kiadványa került kezünkbe.

Az izléses piros vászonkötés aranybetűi: Das Schiff des Heiligen Geistes — A Szentlélek hajója — címet jelentik.

Átlapoztuk, áttanulmányoztuk. A tiszteletteljes csodálat és elragadtatás érzése tölt el, hogy a német katolicizmus világhírű gyermekirodója: Marga Müller, ilyen tartalmi és formai tökéletességgel, ragyogó művészettel képes megoldani a Harmadik Isteni Személy, a Szentlélek-Uristen fogalmának közeljuttatását a gyermeki szívhez és lélekhez.

Mint egy csodás tündérbajon, úgy siklunk mind mélyebbre és mélyebbre a rejtelmes szent titok megsejtése felé, hogy: mit jelent nekünk a Szentlélek-Uristen. Nagy dolog ez, hiszen ő a felnőttek világának is „elfelejtett Istene”. És korunknak gyökérbaja, hogy éppen a Szentlélek elfelejtése, száműzése folytán szorult ki a szellem, a lélek, a szeretet, agyontehizált, túlcivilizált világunkból. Gyermekeink c. jövődöntő történelmi korszak szebb, jobb jövődöntőjéért csak úgy építhetik meg, ha újra elindulnak megismerésben, tiszteletben és szeretetben az „elfelejtett Istent”, a pünkösdi lélek felé és az ő működését az anyagiasságban elfúlt világban lehetővé teszik.

Elégé fel nem becsülhető tehát Marga Müller művészi teljesítménye, amely éppen ezt a célt szolgálja: a Szentlélek-Uristen tiszteletéhez, öntudatos szeretetéhez elvezetni a jövődöntő embereit és ezáltal megnyitni bőséges kegyelmek kútforrását és értékelését előttük.

A víz, nap, hold, csillagok, apostolok, próféták, a szentek és Szűzanya, végül maga Krisztus Urunk folytat megindítóan szép párbeszédet a kérdező, szomjas lelkű gyermekkel e könyv hátsólapján, hogy az teljes öntudatos értékeléssel, felszított vágyal és forró szeretettel léphessen a nagy szentséget osztó püspöki kezek elé.

Bérmálási emlékül ennél nagyobb, található könyvet nem tudnánk ajánlani. De nemcsak alkalmi ajánlások lehet, hanem értékes tulajdona minden nagyobbacska gyermeknek, a fiatalságnak, valamint tanítóknak, szülőknak, nevelőknek.

A könyvecske egyébként Faulhaber kardinálnak ajánlotta a szerző és az ő áldása bocsájtotta utra.

Német nyelvtudással rendelkezők igyekezzenek megszerezni. Akik pedig magyar katolikus gyermekeink hitbuzgalmi nevelésére illetékesek és felelősek, nagy jót cselekednének, ha e könyv (és a híres írónő többi művének, melyeknek ismertetését folytatni fogjuk) magyar nyelvre való fordítását és kiadását lehetővé tennék és előmozdítják.

Ára: 2.25 R. Márka. Megrendelhető a Missió könyv- és kegytárgykereskedés, Timisoara, I., Str. Lonovich, útján. **a Gy. r. szerkesztője.**

## A május és a gyermekek

Amióta kisütött a tavaszi nap, minden óra újabb meglepetést hoz a világnak. Igaz, ezekről az újságokról nem lehet olvasni a hírlapokban, de minden gyerek tudomást szerezhet róluk. Honnan? ... Hát olvashatja őket a jákról, bokrokról, kertekről és mezőkről. Mert ezek az újságok: a pillangók, levelek, virágok, bogarak és kedvesen fűtyörésző madarak.

Délutánonként megszólalnak a tornyok hangjai. Vajjon, miért hízták meg őket édesanyám, — kérdik a kisfiúk, kislányok, — hiszen eddig csak reggel, délben és este szóltak?

Májusi ájtatosságra hívnak bennünket kisfiaink, — felelik az édesanyák. Ha jók lesztek, benneteket is elviszlek magammal a templomba, a Szűzanyát köszönteni, mert ez a szép virágos idő az ő hónapja.

Néha úgy esik, hogy nem ér reá elmenni az édesanya a gyermekekkel a májusi ájtatosságra. Ilyenkor odahaza kedveskednek a Mennyei Édesanyának. A gyerekek kitutnak a kertbe, virágot szednek csokorba és a Mária-

kép alá helyezik egy pohárban. A nagyobbacska-kák meggyújthatnak előtte két színes gyertyát. Az édesanya rákezd egy-két szép Mária-énekre és a végén mindahányan utána mondják ezt a kedves kis imádságot, amit az édesanya szíve diktál nekik:

„Édes jó Mennyei Anyánk, Mária! Ugy-e, Te is látod, milyen gyönyörű virágos és lombos lett a földünk? Milyen aranyosan süt a nap és milyen kedvesen csicseregnek a madárkák. Mi tudjuk, hogy a mennyországban, ahol most szent Fiadnál laksz és ahova mi is elkerülhetünk egyszer, ha mindig jók maradunk, még százszor, még ezerszer szebb, mint idelelni nálunk. De azért úgy-e, Te velünk örvendesz mostan a mi gyönyörű idei tavaszunknak? ... Vedd kedvesen a mi kis virágcsokorunkat. Mi is ilyen kedves, friss virágaid akarunk lenni, drága Szűzanyánk. És nagyon szeretünk Téged, mert Te vagy az édes Jézuska anyja és így a mi Égi Anyánk is. Amen.

## SPORT

## Jól sikerültek az ardeali és banati kerület vívóbajnokságai

Kardban: Altmann, — törben: Pellegrini, — párbajtörben: Burlacu a bajnok

Timișoaráról jelentik: A Ferdinánd tereben befejeződtek a nagy érdeklődéstől kísért vívóbajnokságok küzdelmei. A transzylvániai és banati vívókerület bajnoki versenyének végeredménye a következő:

Kard: 1. Altmann Endre (Haggibor) 7 győzelem, 2. Kökössy Mihály (KAC) 6 győzelem, 3. Burlacu főhadnagy (Electrica Timișoara) 5 győzelem, 4. Pellegrini (Electrica) 4 győzelem, 5. Biró Gy. (KAC) 3 győz., 6. Fenyő (Electrica) 2 győzelem.

Tör: 1. Pellegrini (Electrica) 7 győzelem, 2. Altmann (Haggibor) 6 győzelem, 3. Biró (KAC) 5 győzelem, 4. Gaál (Electrica) 4 győzelem, 5. Fenyő (Electrica) 3 győzelem.

Párbajtör: 1. Burlacu főhadnagy 4,5 pont, 2. Szende 4 pont, 3. Galgon 4 pont, 4. Gaál 3 pont (mindannyian Electrica), 5. Debreczeni SzSE 3 pont.

Női tör. 1. Rita Catalán 2 győzelem, 2. Czapp Pönci 2 győzelem, 3. Kimmel Éva 1 győzelem. (Mindannyian Electrica.)

Gyermek tör. 1. Munteanu 7 győzelem, 2. Grimm 6 győzelem, 3. Török 4 győzelem. (Mindannyian az Electrica versenyzői.)

A zsürielnöki tisztet Deheleanu Adrian látta el kitüntően, a rendezésért Iliescu őrnagyot, Burlacut és Szendét illeti dícséret.

## Az ACFR és a Vulturii tartják vezetőhelyüket a B) Ligában

— Erősen feljavult a Dragos Voda, DUIG, az Olimpia és a Phönix —

A B) liga küzdelmei is izgalmas és változatos küzdelmeket hoznak. A két listavezető: az ACFR és a Vulturii Textila megtartották ugyan elsőhelyüket, de mindkét csoportban erősen szorítanak a felfelé törő csapatok.

Lássuk csak mi a helyzet és mit jósol a pápirforma.

## Nyugati csoport:

1. Vulturii	18	12	4	2	45:23	28
2. Olympia	18	13	1	4	53:23	27
3. Phönix	19	12	3	4	53:18	27
4. Rov. Grivita	19	12	—	7	48:27	24
5. TMAC	19	10	2	7	48:30	22
6. Mures	19	10	2	7	42:35	22
7. Jiul	17	10	1	6	44:24	21
8. Craiu Iovan	18	7	3	8	34:49	17
9. Unirea M. V.	18	5	2	11	29:50	12
10. Stăruinta	18	5	1	12	25:40	11
11. Soimii	18	4	3	11	25:49	11
12. CFR Simeria	18	4	1	13	27:53	9
13. Victoria	18	2	1	15	14:66	5

Legesélyesebb jelölt a Vulturii. Hat mérkőzés van hátra s ebből kettőt otthon játszik, négyet idegenben. Valószínű tehát, hogy még le fog adni legalább három pontot. Legnehezebb mérkőzése az Olimpia ellen lesz Satu-Maren. Az Olimpia tehát még könnyen meglepetést okozhat s elvetheti a Vulturii-tól az elsőhelyet. Az Olimpia azonban a Vulturii kivételével valamennyi mérkőzését idegenben játsza. A Phönix is egyenlő pontszámmal áll az Olimpiával, de egy mérkőzéssel többet játszott.

(A Vulturii hátralevő mérkőzései: Mures Tg.-Muresen, CFR Simeria, Unirea Lugoj, Olym-

pia CFR Satu-Maren, Törekvés Oradeán, Jiul Lugojon.

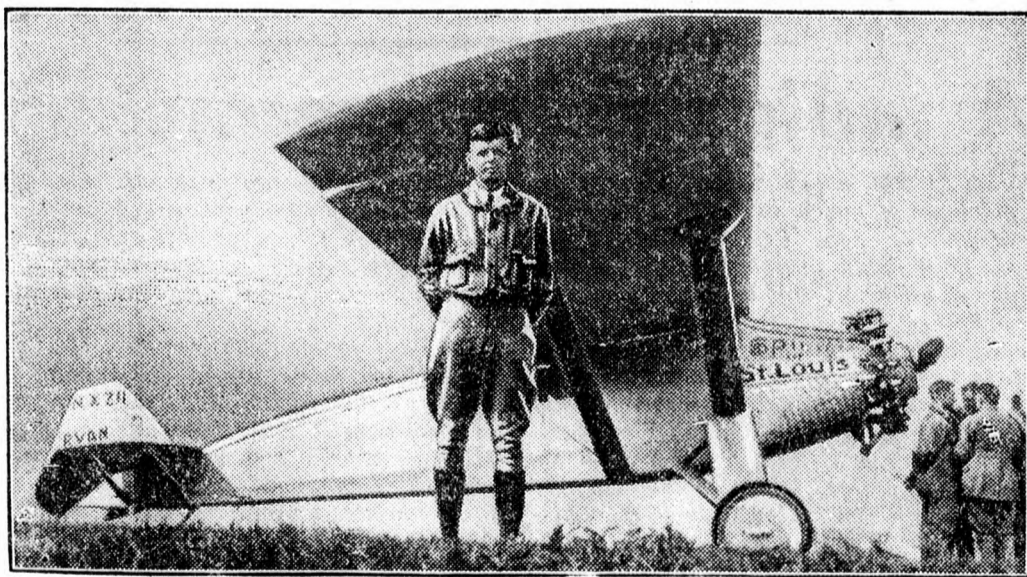
## Keleti csoport:

1. A. C. F. R.	19	14	—	5	49:26	28
2. Dragos-Vodă	18	11	3	4	49:35	25
3. D. U. I. G.	18	10	5	3	34:19	25
4. Macabi	19	11	1	7	57:35	23
5. Sp. Studentesc	17	9	4	4	38:22	22
6. Victoria	17	9	3	5	41:33	21
7. Franco Rom.	18	7	6	5	42:38	20
8. I. A. R.	17	6	4	7	50:34	16
9. Tricolor CFPV	18	4	7	7	38:45	15
10. Textila M. W.	18	6	6	11	30:44	13
11. Sporting	19	3	4	12	28:54	10
12. Jahn	19	4	1	14	20:64	9
13. D. V. A.	19	3	3	13	31:58	9

Az ACFR tehát 3 ponttal vezet, de egy mérkőzéssel többet játszott, mint az utána következő Dragos Voda és a DUIG. Az elsőhelyet azonban nem kétségbe vonni, hiszen nehezebb mérkőzéseit otthon játsza. A fővárosi Macabi erősen veszélyeztette, de vasárnap a Dragos Voda legyőzte és elfoglalta a második helyet. Ez is az ACFR malmára hajtotta a vizet.

(Az ACFR hátralevő ellenfelei: Macabi Bucurestiben, Sportul Studentesc Braşovban, Dragos Voda Braşovban, Franco Romana Braşovban, a Victoria Constantan.)

Rang főhadnagy újabb sikere. Brüsszelből jelentik: A berlini olimpián második helyen végzett Rang főhadnagy Delfin nevű lován, első helyen végzett a nemzetközi lovasversenyen és megnyerte a „St. Michel” nagydíjat.



Lindbergh tíz év előtt repülte át először az óceánt

Május 20-án lesz tizedik évfordulója annak, hogy Lindbergh ezredes először repülte át az óceánt, mint postarepülőtest és az utat Newyork és Parizs között 33 és fél óra alatt tette meg. Fenti képünk a newyorki repülőtérén készült a nevezetessé vált repülés startja előtt

## Mi lesz vasárnap?

## A) LIGÁBAN:

Bucureşti: Rapid FC—Juventus és Unirea Tricolor—Universitatea. — Cluj: Victoria—Kinişel. — Arad: AMTE—Venus. — Timișoara: Ripensia—Crişana. — Oradea: CAO—Gloria.

## B) LIGÁBAN:

## Nyugati csoport:

Carei: Victoria—Rovine Grivita. — Tg-Mures: Mures—Vulturii. — Sibiu: Soimii—Olimpia. — Baia-Mare: Phönix—CFR. — Alba-Julia: Unirea MV—Törekvés. — Craiova: Craiu Iovan—Jiu'.

## Keleti csoport:

Braila: Franco Romana—Macabi. — Cernăuți: Jahn—DUIG. — Bucureşti: Sp. Studentesc—DVA. — Ploesti: Tricolor—Textila MV. — Braşov: IAR—Sporting. — Cernăuți: Dragos Voda—Victoria.

Kész az osztrák válogatott. Bécsből jelentik: Retschury, az osztrák szövetségi kapitány a vasárnapi budapesti Magyarország elleni mérkőzésre a következő csapatot jelölte ki: Platzer — Sesta, Schmaus — Adamek, Sekarek, Nausch — Reiter, Stroh, Sindelar, Jerusalem, Petzer.

A vasárnapi budapesti osztrák—magyar mérkőzés miatt csak egy bajnoki mérkőzés lesz Budapesten: III. kerületi Elektromos.

Cejnar—Cramm 8:6, 0:6, 6:4, 6:4. Ez az eredmény a berlini tenniszverseny legnagyobb meglepetése. Cejnar a szenzációs képességű csehlovák ifjúsági (!) játékos rövidesen a világ legjobb játékosainak sorába kerülhet.

## Apróhirdetések

Apróhirdetések díja szavanként 3 lei, vastagabb betűvel 6 lei. Legkisebb apróhirdetés ára 30 lei. Cím a kiadóban 10 lei.

## Lakás

## Különbejáratu

utcai és udvari butorozott szoba kiadó. Oradea, Str. Nicolae Jiga 11-A. szám.

## Kiadó

uri családnál a központban különbejáratu, elegánsan butorozott utcai szoba. Oradea, Str. Brătianu 21.

## Hűlőfűtő

## Tarján

órás és ékszerész, Oradea, Bul. Regele Ferdinand 8. Javítások szakszerűen készülnek.

## Férfi és női

fehérmű varrást és javítást vállalkoz. Oradea, Str. Ion Chica 24.

## Külön bejáratu

butorozott irodahelyiség kiadó. Ugyanott házmesterné keresetlik. Oradea, Strada Brătianu 14. szám.

## Oktatás

## Zenker Margit

szalonja vállalkozás angol-francia női ruha varrást. — Legmodernebb ezabastánítás. Oradea, Bdul Reg. Ferdinand 44. szám.

## Perfekt

német-román kisaszszonyt keresek 2 kis leány mellé. Cím: Suta könyvkereskedés, Satu-Mare.

## Andráss Ede

zenetanár országos karnagy, Oradea, Strada Alexandri 13. Egyéni képzés, mérsékelt díjak. Felvétel szerdán, szombaton.

## Alkalmazás

## Sofőri,

inkasszánsi, raktárnok vagy gépezelői állást vállalnék, megfelelő képesítéssel. Garanciát is nyújthatok. Cím a kiadóban.

## Villanyszerelő

fiatal segédet főlves Dautlich villamosvállalat, Str Alexandri 40. Oradea.

## Adás-vétel

## Kerékpárt,

jókarban, megvételre keresek. Németh, Oradea, Piata Creangă 3.

## Központban

elsőrendű fényképezési műterem, — betegség miatt sürgősen eladó. Cím a kiadóban.

## Eladók

fikusz és filodendra dísznövények. — Cím: Szabó, Reg. Rerdinand 51. szám.

## Hálószoba

és különféle butorok eladók. Megtekinthető 5 óráig. Oradea, Strada Moldova 45.

## Eladó

háromszobás, komfortos magánház, halálet miatt sürgősen. — Oradea, Academia-u. 2.

## Rövid bécsi

gyártmányú zongora eladó. Oradea, Str. Lahovari 8. sz.

## Eladó:

egy kihúzható ebédlőasztal, nagy tükör sima keretben, kis jég szekrény, székek és képek. Oradea, Str. Millerand 3. I. emelet jobbra.